

L.88/2015.

**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testülete**

2015. február 17-i

nyilvános ülésének anyaga

**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat
Képviselő-testülete**

8446 Kislőd, Hősök tere 2.

Szám: 1/2015.

J E G Y Z Ó K Ö N Y V

Készült: Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2015. február 17-én 14.00 órakor megtartott nyilvános üléséről.

Jelen voltak:

Vidáné Varga Krisztina elnök
Adonyi Józsefné elnökhelyettes
Tavaszi Anna képviselő

Távolmaradt képviselők:

Gubai-Szabó Eszter képviselő

Meghívottak:

Somogyi Anna polgármester
Dobosi Gergely jegyző

A meghívottak közül megjelent és a napirend tárgyalásánál jelen volt:

Dobosi Gergely jegyző

Vidáné Varga Krisztina elnök köszöntötte a nyilvános képviselő-testületi ülésen megjelenteket. A jelenléti ív alapján megállapította, hogy a képviselők közül 3 fő megjelent, 1 fő távolmaradt, így a testület határozatképes.

A nyilvános ülést megnyitotta.

Az elnök javasolta, hogy a jegyzőkönyv hitelesítésére a testület Adonyi Józsefné elnökhelyettest jelölje ki. A képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett Adonyi Józsefné elnökhelyettest jelölte ki a testületi ülésről készített jegyzőkönyv hitelesítésére.

Az elnök javasolta, hogy a képviselő-testület a meghívóban szereplő napirendi javaslatot fogadja el.

A képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a napirendet az alábbiak szerint elfogadta:

Napirend:

- 1.) Előterjesztés az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

- 2.) Előterjesztés a 2015. évi Ufbleib rendezvénysorozat, ezen belül a tavaszi Ufbleib megszervezéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 3.) Előterjesztés a Deutsche Bühne Koffermesék előadások megszervezéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 4.) Előterjesztés a kislődi Bakony-völgye Óvodában megrendezésre kerülő nemzetiségi hét megszervezéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 5.) Előterjesztés a Kislődi Egyházközséggel kötendő együttműködési megállapodásról.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 6.) Szóbeli előterjesztés az Országos Német Gálán történő részvételről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 7.) Szóbeli előterjesztés a kitelepítésről történő megemlékezésről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 8.) Szóbeli előterjesztés kiállítás szervezéséről a Bakony-völgye Óvoda 110. évfordulójára.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 9.) Szóbeli előterjesztés emlékpóló vásárlásáról az óvodásoknak.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

NAPIREND TÁRGYALÁSA

- 1.) Napirend:** Előterjesztés az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

(Írásbeli anyag a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

Elnök az előterjesztésben foglaltak szerint részletesen tájékoztatta a Képviselő-testületet az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről. Ennek keretében elmondta, hogy a feladatalapú támogatásról majd márciusban szerez tudomást az Önkormányzat, és annak első részletét április 15-ig utalja a Magyar Államkincstár. A kiadások tervezésénél a sváb hagyományok ápolására, őrzésére került a fő hangsúly.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így elnök javasolta, hogy a Képviselő-testület az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot fogadja el.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 1/2015. (II. 17.) számú határozata:

1. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évi költségvetésének
 - a) kiadási főösszegét 1.054 ezer forintban,
 - b) bevételi főösszegét 1.054 ezer forintban állapítja meg.
2. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi bevételeit és kiadásait mérlegszerűen a határozat 1. melléklete tartalmazza.
3. Az önkormányzat összesített 2015. évi költségvetési bevételeinek forrásonkénti, valamint ezen belül működési és felhalmozási cél szerinti részletezését a határozat 2. és 3. melléklete tartalmazza.
4. Az önkormányzat összesített 2015. évi kiemelt kiadási előirányzatait a képviselő-testület az alábbiak szerint állapítja meg:

- személyi jellegű kiadások:	0 ezer forint,
- munkaadókat terhelő járulékok:	0 ezer forint,
- dologi jellegű kiadások:	574 ezer forint,
- támogatások:	0 ezer forint,
- működési támogatások	0 ezer forint,
- felhalmozási kiadások	480 ezer forint.
5. A 2015. évi kiadásainak kormányzati funkcióként fő előirányzatokként szerinti bontását a határozat 4. és 5. mellékletei tartalmazzák. A 2015. évi felhalmozási kiadásokat a 6. melléklet tartalmazza.
6. Az önkormányzat tartalék előirányzata 0 forint.
7. Az önkormányzati szintre összesített, a 2015. év várható bevételi és kiadási előirányzatai teljesülésének előirányzat-felhasználási ütemtervét a határozat 6. melléklete tartalmazza.
8. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. költségvetési évre vonatkozó létszámkeretét 0 főben határozza meg.
9. Az önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatai év közben megváltoztathatóak.
10. A képviselő-testület kizárólagos hatáskörébe tartozik a költségvetési határozat módosítása.
11. Ha évközben az Országgyűlés, a Kormány, illetve valamely költségvetési fejezet vagy elkülönített állami pénzalap az önkormányzat számára pótelőirányzatot biztosít, arról az elnök a képviselő-testületet tájékoztatni köteles.
12. A képviselő-testület a jóváhagyott kiemelt előirányzatokon belül a részelőirányzatoktól – az államháztartásról szóló törvény végrehajtására kiadott Kormányrendeletben foglaltak figyelembevételével – előirányzat-módosítás nélkül is eltérhet.

13. Az elnök rendkívüli, illetve azonnali intézkedést igénylő esetben (például az önkormányzat ellen benyújtott inkasszó) a pénzbeli kötelezettség azonnali teljesítéséről, illetve az azonnali kifizetésről azok összegére tekintet nélkül gondoskodik. Rendkívüli, illetve azonnali intézkedést igénylő eset, amelyben a képviselő-testület soron következő ülésének és döntésének kivárása a fennálló pénzbeli kötelezettség növekedését (például kamatterhekkel) vagy a határidőhöz kötött teljesítés elmulasztása hatósági vagy bírósági eljárás megindítását vonja maga után.

14. A 13. bekezdés szerinti intézkedéséről az elnök a képviselő-testület soron következő ülésén beszámol. A képviselő-testület az elnök intézkedését – amennyiben azt kellőképpen indokoltnak tartja – határozatával jóváhagyja.

15. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat adósságot keletkeztető ügyletből származó fizetési kötelezettség megállapításához nem rendelkezik saját bevétellel.

16. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015-2016-2017. évben adósságot keletkeztető ügyletre irányuló kötelezettséget és kezességet nem vállal.

17. A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina

Határidő: 2015. év során folyamatos

2.) Napirend: Előterjesztés a 2015. évi Ufbleib rendezvénysorozat, ezen belül a tavaszi Ufbleib megszervezéséről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

(Írásbeli anyag a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így elnök javasolta, hogy a Képviselő-testület az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot fogadja el.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évben a kislődi sváb hagyományok ápolása céljából "Ufbleib" elnevezéssel rendezvénysorozatot szervez.

Az egyes évszakokra jellemző sváb hagyományok bemutatására szolgáló sorozat 4 rendezvényt foglal magába, amelynek költségeire a Nemzetiségi Önkormányzat költségvetése nyújt fedezetet.

A Képviselő-testület az "Ufbleib" rendezvénysorozat részeként 2015. március 31-én megrendezi a húsvéti Ufbleibet. Ennek keretében az önkormányzat húsvéti játszóházat szervez a gyermekeknek, ahol a sváb húsvéti hagyományok, ételek, szokások bemutatására, illetve kézműves foglalkozás megszervezésére kerül sor.

A képviselő-testület a rendezvény költségeit 30.000 forintban állapítja meg, amelyet 2015. évi költségvetése terhére megfizet.

A képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina elnök

Határidő: azonnal

3.) Napirend: Előterjesztés a Deutsche Bühne Koffermesék előadások megszervezéséről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

(Írásbeli anyag a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

Elnök az előterjesztésben foglaltak szerint részletesen tájékoztatta a Képviselő-testületet Deutsche Bühne Koffermesék előadások megszervezéséről.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így elnök javasolta, hogy a Képviselő-testület az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot fogadja el.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 3/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a kislődi gyerekek német nyelvtanulásának elősegítése érdekében 2015. március 31-én a szekszárdi Deutsche Bühne színház prezentációjában két német nyelvű színházi előadást szervez a kislődi Művelődési Házban kislődi iskolásoknak és óvodásoknak.

A Képviselő-testület a színházi előadásokat legfeljebb 50.000 forint összegben 2015. évi költségvetése terhére megfizeti.

A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina

Határidő: 2015. március 31.

4.) Napirend: Előterjesztés a kislódi Bakony-völgye Óvodában megrendezésre kerülő nemzetiségi hét megszervezéséről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

(Írásbeli anyag a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

Elnök az előterjesztésben foglaltak szerint részletesen tájékoztatta a Képviselő-testületet a kislódi Bakony-völgye Óvodában megrendezésre kerülő nemzetiségi hét megszervezéséről.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így elnök javasolta, hogy a Képviselő-testület az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot fogadja el.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 4/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2015. március 30-a és április 12-e között német nemzetiségi hetet szervez a Bakony-völgye Óvodában.

A Képviselő-testület a német nemzetiségi héten a sváb hagyományok bemutatása, ismertetése, megőrzése céljából sváb táncházat és kézműves foglalkozást szervez a gyerekeknek, illetve a Nyugdíjas Klubbal közösen fánkot süt.

A Képviselő-testület a német nemzetiségi hét költségeit 2015. évi költségvetése terhére 40.000 forint összegben finanszírozza.

A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina

Határidő: azonnal

5.) Napirend: Előterjesztés a Kislódi Egyházközséggel kötendő együttműködési megállapodásról.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

(Írásbeli anyag a jegyzőkönyv mellékletét képezi)

Elnök az előterjesztésben foglaltak szerint részletesen tájékoztatta a Képviselő-testületet a Kislódi Egyházközséggel kötendő együttműködési megállapodásról.

Kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így elnök javasolta, hogy a Képviselő-testület az előterjesztésben szereplő határozati javaslatot fogadja el.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 5/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a német nyelvi hagyományok őrzése és ápolása céljából együttműködési megállapodást köt a Kislődi Egyházközséggel német nyelvű misék megtartása és a miséken német énekek éneklése érdekében.

A Képviselő-testület a német nyelvű miseszövegek és énekek kottáinak sokszorosítását 20.000 forint összegben 2015. évi költségvetése terhére megfizeti.

A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina

Határidő: azonnal

6.) Napirend: Szóbeli előterjesztés az Országos Német Gálán történő részvételről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

Idén január 11-én tizenkilencedik alkalommal került sor a Magyarországi Német Önkormányzatok Napjára, melyet minden évben január második hétvégéjén, az első ízben 1994 decemberében választott kisebbségi önkormányzatok megalakulásának évfordulóján ünnepelnek. Elnök tájékoztatta a Képviselő-testületet, hogy az Országos Német Gálán a teljes Képviselő-testület képviseltette magát, amelynek az utazási költsége 23.000 forintba került. Kérte a Képviselő-testületet, hogy a kiadást hagyja jóvá.

A képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 6/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete teljes létszámban képviseltette magát a 2015. január 11-én megrendezésre került Országos Német Gálán.

A Képviselő-testület a részvétel utazási költségeit 23.000 forint összegben 2015. évi költségvetése terhére finanszírozza.

7.) Napirend: Szóbeli előterjesztés a kitelepítésről történő megemlékezésről.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

Elnök tájékoztatta a Képviselő-testületet, hogy az Önkormányzat 2015. január 18-án megemlékezést tartott a kitelepítettek emlékére, amelynek keretén belül a templomban német

misét tartott a plébános, és az emlékművet a képviselők megkoszorúzták. A megemlékezés 6.600 forintba került. Elnök kérte a Képviselő-testületet, hogy a kiadást hagyja jóvá.

A képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 7/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2015. január 18-án megemlékezést tartott a kitelepítettek emlékére, amelynek keretén belül a templomban német misét tartott a plébános, és az emlékművet a képviselők megkoszorúzták.

A Képviselő-testület a megemlékezés költségeit 6.600 forint összegben jóváhagyja, azt 2015. évi költségvetése terhére finanszírozza.

8.) Napirend: Szóbeli előterjesztés kiállítás szervezéséről a Bakony-völgye Óvoda 110. évfordulójára.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

A Bakony-völgye Óvoda ebben az évben ünnepli fennállásának 110. évfordulóját. Ennek alkalmából március 30-a és április 12-e között egy rendezvénysorozat kerül megrendezésre, amelynek keretein belül a Német Nemzetiségi Önkormányzat egy kiállítást szervezhetne, amelyen bemutatásra kerülnének a sváb hagyományok, és hogy ezek a hagyományok hogyan jelentek meg az óvodások mindennapjaiban. Az Óvodában létrehoznának egy nemzetiségi sarkot, ahol ez a kiállítást bemutatásra kerülne. Ez összesen 10.000 forintba kerülne, amely összeg az Önkormányzat költségvetésében rendelkezésre áll. Javasolta, hogy a Képviselő-testület döntsön a fenti kiállítás megszervezéséről, költségeinek finanszírozásáról.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 8/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Község Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Bakony-völgye Óvoda fennállásának 110. évfordulójára szervezett rendezvény keretein belül 2015. március 30-a és április 12-e között kiállítást szervez, amelyen bemutatásra kerülnek a sváb hagyományok, és hogy ezek a hagyományok hogyan jelentek meg az óvodások mindennapjaiban.

A Képviselő-testület a kiállítás költségeit legfeljebb 10.000 forint összegben állapítja meg, amelyet 2015. évi költségvetése terhére megfizet.

A képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina elnök

Határidő: azonnal

9.) Napirend: Szóbeli előterjesztés emlékpóló vásárlásáról az óvodásoknak.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

A Bakony-völgye Óvoda ebben az évben ünnepli fennállásának 110. évfordulóját. Ennek alkalmából a Képviselő-testület megajándékozná az óvodásokat egy óvoda logójával ellátott pólóval. Az ajándék 50.000 forintba kerülne, amely az Önkormányzat költségvetésében rendelkezésre áll. Javasolta, hogy a Képviselő-testület döntsön a pólók megvásárlásáról.

A Képviselő-testület az elnök javaslatával egyetértett, és 3 szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett a következő határozatot hozta:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 9/2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Község Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a Bakony-völgye Óvoda fennállásának 110. évfordulója alkalmából az Óvoda logójával ellátott pólókkal ajándékozza meg az óvodásokat.

A Képviselő-testület a pólókat 50.000 forint összegben 2015. évi költségvetése terhére megvásárolja.

A képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina elnök

Határidő: azonnal

Egyéb kérdés, hozzászólás nem hangzott el, így elnök az ülést 14.30 órakor berekesztette.

K.m.f.

Vidáné Varga Krisztina
Vidáné Varga Krisztina
elnök



Adonyi Józsefné
Adonyi Józsefné
elnökhelyettes
(jegyzőkönyv hitelesítő)

JELENLÉTI ÍV

Készült: Kislőd Község Német Nemzetiségi Önkormányzat **2015. február 17-én** megtartott üléséről

Név

Aláírás

Vidáné Varga Krisztina elnök

Vidáné Varga Krisztina

Adonyi Józsefné képviselő

Adonyi Józsefné

Gubai-Szabó Eszter képviselő

Tavaszi Anna képviselő

Tavaszi Anna

Meghívottak:

Somogyi Anna polgármester

Dobosi Gergely jegyző

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől
8446 Kislőd, Hősök tere 2.

M E G H Í V Ó

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnöke összehívja a Képviselő-testület tagjait a testület

2015. február 17-én (kedd) 14.00 órakor

tartandó **nyilvános ülésére.**

Az ülés helye: Kislőd Község Önkormányzat Tanácsterme (8446 Kislőd, Hősök tere 1.)

Javasolt napirend:

- 1.) Előterjesztés az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 2.) Előterjesztés a 2015. évi Ufbleib rendezvénysorozat, ezen belül a tavaszi Ufbleib megszervezéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 3.) Előterjesztés a Deutsche Bühne Koffermešek előadások megszervezéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 4.) Előterjesztés a kislődi Bakony-völgye Óvodában megrendezésre kerülő nemzetiségi hét megszervezéséről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 5.) Előterjesztés a Kislődi Egyházközséggel kötendő együttműködési megállapodásról.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 6.) Szóbeli előterjesztés az Országos Német Gálán történő részvételről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 7.) Szóbeli előterjesztés a kitelepítésről történő megemlékezésről.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök
- 8.) Szóbeli előterjesztés kiállítás szervezéséről a Bakony-völgye Óvoda 110. évfordulójára.
Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

9.) Szóbeli előterjesztés emlékpóló vásárlásáról az óvodásoknak.

Előadó: Vidáné Varga Krisztina elnök

Kérem, hogy a testületi ülésen vegyen részt. Akadályoztatását szíveskedjék bejelenteni.

Kislőd, 2015. február 13.

Vidáné Varga Krisztina

**Vidáné Varga Krisztina
elnök**



**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől
8446 Kislőd, Hősök tere 2.**

Tárgy: Előterjesztés az Önkormányzat 2015. évi költségvetéséről.

Tisztelt Képviselő-testület!

Az államháztartásról szóló 2011. évi CXCV. törvény (továbbiakban Áht.) 23. § (2) bekezdés a) és b) pontja, valamint az államháztartási törvény végrehajtásáról szóló 368/2011 (XII. 31.) Korm. rendelet (továbbiakban Ávr.) 24. § (1) és (2) bekezdése alapján az önkormányzat, a polgármesteri hivatal és a felügyelete alá tartozó önállóan működő költségvetési szervek, valamint a nemzetiségi önkormányzat gazdálkodását éves költségvetés alapján folytatja.

Az Áht. 24. § (3) bekezdése értelmében a költségvetési határozatot az önkormányzat elnöke a központi költségvetésről szóló törvény hatálybalépését követő negyvenötödik napig nyújtja be a képviselő-testületnek. Az Országgyűlés a Magyarország 2015. évi költségvetését a 2014. évi C. törvénnyel állapította meg, mely 2015. január 1-én lépett hatályba.

A helyi nemzetiségi önkormányzat költségvetés alapján gazdálkodó szervezetként önállóan állapítja meg éves költségvetését, az nem épül be a települési önkormányzat költségvetésébe.

Fontos, hogy az új szabályok szerint a költségvetési gazdálkodásért való felelősség továbbra is a képviselő-testület és az elnök között oszlik meg.

Alapelvek 2015. évre:

1. A nemzetiségi kultúra és a hagyományok ápolása,
2. A nemzetiségi anyanyelv ápolása
3. Együttműködés a helyi önkormányzattal, a helyi nemzetiségi önkormányzattal,
4. Együttműködés a helyi intézményekkel, azok működésének, fejlesztésének támogatása,
5. Együttműködés a civil szervezetekkel, támogatásuk
6. A településen megrendezésre kerülő rendezvényeken való közreműködés, illetve támogatás,
7. Hátrányos helyzetű gyermekek felkarolása, támogatása
8. Takarékos, biztonságos és átlátható működés,
9. Kapcsolódás az önkormányzat céljaihoz igazodó, aktuális, pályázatokhoz

A fenti alapelvek betartása biztosítja számunkra a nemzetiségek kultúrájának, hagyományainak, nyelvének megőrzését, a fenntartható működés és a megfontolt fejlődést a jelen bizonytalan gazdasági körülmények között is, mely szempontok kivétel nélkül fontosak, és a gazdálkodás során egyaránt érvényesülniük kell.

2015. évi bevételi források:

A nemzetiségi célú előirányzatokból nyújtott támogatások feltételrendszeréről és elszámolásának rendjéről szóló 428/2012. (XII. 29.) Kormányrendelet 2. § (2) bekezdés a) pontja és a (3) bekezdése alapján 2015. január 1-jétől a települési nemzetiségi önkormányzat esetében az általános működési támogatás mértéke a legutolsó népszámlálásnak az adott nemzetiséghez tartozásra vonatkozó kérdéseire nyújtott adatszolgáltatás nemzetiségenként összesített adatai alapján kerül megállapításra. Eszerint a települési nemzetiségi önkormányzat részére megállapítható általános működési támogatás az egy települési nemzetiségi önkormányzatra eső átlagtámogatás összegének:

- a) **3%-a**, ha a nemzetiséghez tartozók száma a településen **4 főnél kevesebb**,
- b) **50%-a**, ha a nemzetiséghez tartozók száma a településen **legalább 4 fő**, illetve **legfeljebb 30 fő**,
- c) **100%-a**, ha a nemzetiséghez tartozók száma a településen **legalább 31 fő**, illetve **legfeljebb 50 fő**,
- d) **200%-a**, ha a nemzetiséghez tartozók száma a településen **meghaladja az 50 főt**.

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat a 2011. évi népszámlálási adatok szerint a nemzetiséghez tartozók száma 50 fő felett van, ezért 379.603 Ft összegű támogatásban részesül.

A települési nemzetiségi önkormányzatok a vállalt nemzetiségi közügyekkel arányosan eltérő összegű feladatlapú támogatásban is részesülhetnek. A feladatlapú támogatást az előző évi működése, és meghozott határozatai alapján ítélik meg a nemzetiségi önkormányzatnak. A nemzetiségi programok megvalósításához szükséges pénzügyi kiadások fedezetének biztosítása érdekében a nemzetiségi önkormányzatnak élni kell a nemzetiségek kulturális és hagyományörző programjainak támogatására kiírt pályázati lehetőségekkel, mert csak így teremthető meg a költségvetési fedezet a programfinanszírozásra.

A költségvetésben működési hiány és hitel nem szerepelhet.

Bevételek alakulása

A Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat bevételi és kiadási főösszege 1.054.000 Ft.

Az önkormányzat 2015. általános működési bevételeinek összege az EMMI közleménye alapján 379.603.- Ft. Az önkormányzat 2013. évi pénzmaradványa 674.072 Ft.

Kiadások alakulása

Személyi juttatásokkal ez évben sem terveztünk.

Dologi kiadásaink, saját működésünkhöz kapcsolódik, irodaszer, telefon, kiküldetés, bankköltség, nemzetiségi ruhákat szeretnénk vásárolni, részt kívánunk vállalni az óvoda 110 éves évfordulójához kapcsolódó rendezvények kiadásaihoz, a falu ünnepei, megemlékezésein.

Felhalmozási kiadások között az előző évről áthúzódó bútor vásárlását terveztük az idei év terhére pedig a rendezvények megtartásához szinte már nélkülözhetetlen hangfalak, mikrofonok vásárlásával számoltunk.

Költségvetésünkben **tartalékkal nem terveztünk.**

Az előterjesztés és a mellékletét képező költségvetési táblázatok ismeretében kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a 2015. évi költségvetés tervezetét tárgyalja meg, és az alábbi határozati javaslatot fogadja el.

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2015. (II. 17.) számú határozata:

1. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évi költségvetésének

- | | |
|------------------------|-------------------------------------|
| a) kiadási főösszegét | 1.054 ezer forintban, |
| b) bevételi főösszegét | 1.054 ezer forintban állapítja meg. |

2. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. évi bevételeit és kiadásait mérlegszerűen a határozat 1. melléklete tartalmazza.

3. Az önkormányzat összesített 2015. évi költségvetési bevételeinek forrásonkénti, valamint ezen belül működési és felhalmozási cél szerinti részletezését a határozat 2. és 3. melléklete tartalmazza.

4. Az önkormányzat összesített 2015. évi kiemelt kiadási előirányzatait a képviselő-testület az alábbiak szerint állapítja meg:

- | | |
|----------------------------------|------------------|
| - személyi jellegű kiadások: | 0 ezer forint, |
| - munkaadókat terhelő járulékok: | 0 ezer forint, |
| - dologi jellegű kiadások: | 574 ezer forint, |
| - támogatások: | 0 ezer forint, |
| - működési támogatások | 0 ezer forint, |
| - felhalmozási kiadások | 480 ezer forint. |

5. A 2015. évi kiadásainak kormányzati funkcióként fő előirányzatokként szerinti bontását a határozat 4. és 5. mellékletei tartalmazzák. A 2015. évi felhalmozási kiadásokat a 6. melléklet tartalmazza.

6. Az önkormányzat tartalék előirányzata 0 forint.

7. Az önkormányzati szintre összesített, a 2015. év várható bevételi és kiadási előirányzatai teljesülésének előirányzat-felhasználási ütemtervét a határozat 6. melléklete tartalmazza.

8. Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015. költségvetési évre vonatkozó létszámkeretét 0 főben határozza meg.

9. Az önkormányzat bevételi és kiadási előirányzatai év közben megváltoztathatóak.

10. A képviselő-testület kizárólagos hatáskörébe tartozik a költségvetési határozat módosítása.

11. Ha évközben az Országgyűlés, a Kormány, illetve valamely költségvetési fejezet vagy elkülönített állami pénzalap az önkormányzat számára pótelőirányzatot biztosít, arról az elnök a képviselő-testületet tájékoztatni köteles.
12. A képviselő-testület a jóváhagyott kiemelt előirányzatokon belül a részelőirányzatoktól – az államháztartásról szóló törvény végrehajtására kiadott Kormányrendeletben foglaltak figyelembevételével – előirányzat-módosítás nélkül is eltérhet.
13. Az elnök rendkívüli, illetve azonnali intézkedést igénylő esetben (például az önkormányzat ellen benyújtott inkasszó) a pénzbeli kötelezettség azonnali teljesítéséről, illetve az azonnali kifizetésről azok összegére tekintet nélkül gondoskodik. Rendkívüli, illetve azonnali intézkedést igénylő eset, amelyben a képviselő-testület soron következő ülésének és döntésének kivárása a fennálló pénzbeli kötelezettség növekedését (például kamatterhekkel) vagy a határidőhöz kötött teljesítés elmulasztása hatósági vagy bírósági eljárás megindítását vonja maga után.
14. A 13. bekezdés szerinti intézkedéséről az elnök a képviselő-testület soron következő ülésén beszámol. A képviselő-testület az elnök intézkedését – amennyiben azt kellőképpen indokoltnak tartja – határozatával jóváhagyja.
15. Kislód Német Nemzetiségi Önkormányzat adósságot keletkeztető ügyletből származó fizetési kötelezettség megállapításához nem rendelkezik saját bevétellel.
16. Kislód Német Nemzetiségi Önkormányzat 2015-2016-2017. évben adósságot keletkeztető ügyletre irányuló kötelezettséget és kezességet nem vállal.
17. A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidané Varga Krisztina

Határidő: 2015. év során folyamatos

Kislód, 2015. február 13.

Tisztelettel:

Vidané Varga Krisztina
Vidané Varga Krisztina
elnök



Mellékletek:

1. melléklet - mérleg
2. melléklet – Költségvetési bevételek
3. melléklet – Finanszírozási bevételek
4. melléklet – Költségvetési kiadások
- 4/a melléklet – Kiadások fő előirányzatokként
5. melléklet – Beruházások- felújítások célonként
6. melléklet - előirányzat-felhasználási ütemterv

	A	B	C	D
	Bevételek kiemelt előirányzatonként	2015. évi előirányzat e Ft-ban	Kiadások kiemelt előirányzatonként	2015. évi előirányzat e Ft-ban
1	Önkormányzatok működési támogatásai		Személyi juttatások	
2	Egyéb működési célú támogatások bevételei ÁH belülről	380	Munkaadókat terhelő járulékok	
3	Működési célú támogatások államháztartáson belülről (1+2)	380	Dologi kiadások	574
4	Vagyoni típusú adók /épitményadó		Ellátottak pénzbeni juttatásai	
5	Értékesítési és forgalmi adók /iparűzési adó		Egyéb működési célú kiadások	
6	Gépjárműadók //4o%			
7	Egyéb áruhasználati és szolgáltatási adók /idegenforgalmi, talajterhelési adó			
8	Termékek és szolgáltatások adói (4+...7)	0		
9	Egyéb közhatalmi bevételek			
10	Közhatalmi bevételek (8+9)	0		
11	Működési bevételek			
12	Működési célú átvett pénzeszközök /visszatérítés			
14	Működési bevételek összesen:	380	Működési kiadások összesen	574
15	Felhalmozási célú bevételek		Felhalmozási célú kiadások	
16	Felhalmozási célú támogatások államháztartáson belülről		Beruházások	480
17	Felhalmozási bevételek		Felújítások	
18	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök		Egyéb felhalmozási célú támogatások kiadások	
20	Felhalmozási pénzmaradvány			
20	Felhalmozási bevételek összesen:	0	Felhalmozási kiadások összesen	480
21	Költségvetési bevételek összesen	380	Költségvetési kiadások Összesen	1054
22	Finanszírozási bevételek /pénzmaradvány	674	Finanszírozási kiadások	
23	BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN	1054	KIADÁSOK MINDÖSSZESEN	1054

	A	B
	Bevételek kiemelt előirányzatokként	2015. évi előirányzat e Ft-ban
1	Önkormányzatok működési támogatásai	
2	Egyéb működési célú támogatások	380
3	Működési célú támogatások	380
4	Vagyoni típusú adók /építményadó	
5	Értékesítési és forgalmi adók /iparűzési adó	
6	Gépjárműadók //4o%	
7	Egyéb áruhasználati és szolgáltatási adók	
8	Termékek és szolgáltatások adói (4+..7)	0
9	Egyéb közhatalmi bevételek	
10	Közhatalmi bevételek (8+9)	0
11	Működési bevételek	
12	Működési célú átvett pénzeszközök	
D	Működési célú pénzmaradvány	
14	Működési bevételek összesen:	380
15	Felhalmozási célú bevételek	
16	Felhalmozási célú támogatások	
17	Felhalmozási bevételek	
18	Felhalmozási célú átvett pénzeszközök	
20	Felhalmozási pénzmaradvány	
20	Felhalmozási bevételek összesen:	0
21	Költségvetési bevételek összesen	380
22	Finanszírozási bevételek /pénzmaradvány	674
23	BEVÉTELEK MINDÖSSZESEN	1054

Költségvetési kiadások

ezer Ft

Sor- szá- m	A Rovat megnevezése	B Rovat száma	G	H
			Eredeti előirányzat	
			11140	ÖSSZESEN
			Országos és helyi nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége	
1	Törvény szerinti illetmények, munkabérek	K1101		0
2	Céljuttatás, projektpremium	K1103		0
3	Készenléti, ügyeleti, helyettesítési díj, túlóra, túlszolgálat	K1104	0	0
4	Béren kívüli juttatások	K1107		0
5	Közlekedési költségtérítés	K1109		0
6	Egyéb költségtérítések	K1110		0
7	Foglalkoztatottak személyi juttatásai (2-7.sor)	K11	0	0
8	Állományba nem tartozók megbízási díja	K1109		0
9	Személyi juttatások (7+8.sor)	K1	0	0
10	szociális hozzájárulási adó	K2		0
11	egészségügyi hozzájárulás	K2		0
12	munkáltatót terhelő szja	K2		0
13	Munkaadókat terhelő járulékok és szociális hozzájárulási adó (10-12.sor)	K2	0	0
14	gyógyszer	K311		0
15	könyv	K311		0
16	folyóirat	K311	8	8
17	szakmai anyagok(játékok, papírok, fogl.szük.anyagok)	K311	0	0
18	Szakmai anyagok beszerzése (14-17.sor)	K311	8	8
19	élelmiszer	K312	0	0
20	irodaszer, nyomtatvány	K312	90	90
21	nemzetiségi ruhák	K312	80	80
22	egyéb	K312	30	30
23	egyéb rendezvények	K312	110	110
24	Üzemeltetési anyagok beszerzése 19+20+21+22+23	K312	310	310
25	Készletbeszerzés (19+24.sor)	K31	318	318
26	internet	K321		0
27	telefon	K322	40	40
28	Kommunikációs szolgáltatások (26-27.sor)	K32	40	40
29	gáz	K331		0
30	villany	K331		0
31	víz	K331		0
32	Közüzemi díjak (29+31.sor)	K331	0	0
33	Vásárolt élelmezés	K332		0
34	Karbantartási, kisjavítási szolgáltatások	K334	0	0
35		K335		0
36	Szakmai tevékenységet segítő szolgáltatások	K336		0
37	bankköltség	K337	55	55
38	szállítási szolgáltatások	K337		0
39	egyéb szolgáltatások	K337	0	0
40		K337		0
41	Egyéb szolgáltatások (37-40.sor)	K337	55	55
42	Szolgáltatási kiadások (32-36.+41.sor)	K33	55	55
43	Kiküldetések, reklám- és propagandakiadások	K34	50	50
44	Működési célú előzetesen felszámított általános forgalmi adó	K351	111	111
45	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások (44.sor)	K35	111	111
46	Dologi kiadások (25+28+42+43+45.sor)	K3	574	574
47	Beruházások /szekrények, aktív hangfal,rádiós mikrofon	K61	378	378
48	Beruházások ÁFA kiadásai	K64	102	102
50		K67		0
51	Beruházások (47-50.sor)	K6	480	480
52	Támogatások államháztartáson belülre	K506	20	20
53	Támogatások államháztartások kívülre	K511		
54	Költségvetési kiadások (9+13+46+51+52+53.SOR)	K1-K8	1 074	1 074

**Kormányzati funkció száma: 011140 Országos és helyi
nemzetiségi önkormányzatok igazgatási tevékenysége**

1	K311	Szakmai anyagok beszerzése/könyv.folyóirat	8000	8
2	K312	Üzemeltetési fenntartási anyagok beszerzése		0
3		Irodaszer, nyomtatvány	90000	90
		Egyéb üzem.anyagok/nemzetiségi napok	110000	110
		Egyéb üzem.anyagok/nemzetiségi ruhák	80000	80
4		Egyéb üzem. fenntartási anyagok beszerzése	30000	30
5	K 31	Készletbeszerzések	318000	318
6	K322	Egyéb kommunikációs szolg.díjak /telefon,szerz.jogvéd.	40000	40
7	K32	Kommunikációs szolgáltatások	40000	20
8	K334	Karbantartási, kisjavítási szolgáltatások		0
9	K337	Egyéb üzemeltetési fenntartási szolgáltatások /		0
10				0
11				0
12				0
13	K337	Bank szolgáltatások kiadásai	55000	55
14	K337	Szállítási szolgáltatások		0
15	K33	Szolgáltatási kiadások	55000	55
16	K341	Kiküldetési kiadások	50000	50
17	K351	ÁFA kiadások	111510	111
18	K35	Különféle befizetések és egyéb dologi kiadások	111510	112
19	K3	Dologi kiadások	574510	574
20	K506	Helyi önkormányzatok és költségv.szerveik támogatása		0
21	K506	Nemzetiségi önkormányzatok és szerveik támogatása		0
22	K506	Egyéb működési célú támogatások ÁH-belülre	0	0
23	K511	Egyéb civil szervezetek támogatása		0
24	K511	Egyéb működési célú támogatások ÁH-kívülre	0	0
		Támogatási kiadások összesen	0	
25	K6	Beruházások	378000	378
26	K67	Beruházások ÁFA kiadásai	102000	102
27	K6	Beruházások összesen	480000	480
28		Költségvetési kiadások /kormányzati funkció összesen	1054510	1054

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat			
	BERUHÁZÁSOK	Önkormányzati előirányzatok	ÖSSZESEN
	A	B	D
1	Bútor vásárlás	236	236
2	általános forgalmi adó	64	64
3	Aktív hangfal, rádiós mikrofon	142	142
4	általános forgalmi adó	38	38
5			
6			
7	ÖSSZESEN:	480	480
8	FELÚJÍTÁSOK		
9			
10			
11			
12			
13			
14			
15	ÖSSZESEN:		0
16	A fenti előirányzatokból 2013. költségvetési év azon fejlesztési céljai, amelyek megvalósításához a Stabilitási tv. 3. § (1) bekezdése szerinti adósságot kezlekeztető ügylet megkötése válik, vagy válhat szükségessé (forrás feltüntetése ezer forintban).		
17	BERUHÁZÁS, FELÚJÍTÁS MEGNEVEZÉSE		
18			
19			
20			
21			
22	ÖSSZESEN		

KISLŐD NÉMET NEMZETISÉGI ÖNKORMÁNYZAT ELŐIRÁNYZATFELHASZNÁLÁSI ÜTEMTERVE 2015 ÉVRE

[illegible]

**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől
8446 Kislőd, Hősök tere 1.**

Tárgy: Előterjesztés a 2015. évi Ufbleib rendezvénysorozat, ezen belül a tavaszi Ufbleib megszervezéséről.

Tisztelt Képviselő-testület!

A Képviselő-testület a 2011. évben, 7/2011. (II. 15.) számú határozatában, a 2012. évben 6/2012. (IV. 27.) számú határozatában, a 2013. évben a 4/2013. (III. 20.) számú határozatában, a 2014. évben pedig a 12/2014. (IV. 14.) számú határozatában döntött arról, hogy a kislődi sváb hagyományok ápolása céljából "Ufbleib" elnevezéssel rendezvénysorozatot szervez. Megállapította továbbá, hogy az egyes évszakokra jellemző sváb hagyományok bemutatására szolgáló sorozat 4 rendezvényt foglal magába, melynek költségeire a Nemzetiségi Önkormányzat költségvetése nyújt fedezetet. Úgy gondolom, hogy a rendezvénysorozat 2011., 2012., 2013. és 2014. évi sikerességére való tekintettel azt a 2015. évben is folytatni kell

A 4 rendezvényből álló rendezvénysorozat első állomása a húsvéti Ufbleib megszervezése, amelyre 2015. március 31-én kerülne sor. Ennek keretében az Önkormányzat húsvéti játszóházat szervezne a gyermekeknek, ahol bemutatnák a sváb húsvéti hagyományokat, ételeket, szokásokat, illetve kézműves foglalkozásra is sor kerül. A gyerekek húsvétra ajándékokat készíthetnek, tojást festhetnek és az idősek irányításával kalácsot sütnék. Beszélgetnek a húsvéti szokásokról, és a hallottakkal kapcsolatos totót is kitöltenek.

A rendezvény 30.000 forintba kerülne, amely az Önkormányzat költségvetésében rendelkezésre áll. Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy döntsön az Ufbleib rendezvénysorozat 2015. évi folytatásáról, ennek keretében a húsvéti Ufbleib megrendezéséről.

Az alábbi határozati javaslatot terjesztem a Képviselő-testület elé:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a 2015. évben a kislődi sváb hagyományok ápolása céljából "Ufbleib" elnevezéssel rendezvénysorozatot szervez.

Az egyes évszakokra jellemző sváb hagyományok bemutatására szolgáló sorozat 4 rendezvényt foglal magába, amelynek költségeire a Nemzetiségi Önkormányzat költségvetése nyújt fedezetet.

A Képviselő-testület az "Ufbleib" rendezvénysorozat részeként 2015. március 31-én megrendezi a húsvéti Ufbleibet. Ennek keretében az önkormányzat húsvéti játszóházat szervez a gyermekeknek, ahol a sváb húsvéti hagyományok, ételek, szokások bemutatására, illetve kézműves foglalkozás megszervezésére kerül sor.

A képviselő-testület a rendezvény költségeit 30.000 forintban állapítja meg, amelyet 2015. évi költségvetése terhére megfizet.

Előterjesztés a 2. napirendi ponthoz.

A képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina elnök

Határidő: azonnal

Kislőd, 2014. február 13.

Vidáné Varga Krisztina
Vidáné Varga Krisztina
elnök



Előterjesztés a 3. napirendi ponthoz.

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől
8446 Kislőd, Hősök tere 2.

Tárgy: Előterjesztés a szekszárdi Deutsche Bühne színház egy előadásának Kislődön történő bemutatásának megszervezéséről.

Tisztelt Képviselő-testület!

Az előzetes egyeztetéseknek és a korábbi évek gyakorlatának megfelelően a szekszárdi Deutsche Bühne Magyarországi Német Színház 2015. március 31-én két német nyelvű előadást tartana önkormányzatunk szervezésében a Művelődési Házban a kislődi iskolásoknak és óvodásoknak. Az előadás címe: Arany Lúd.

A színházi előadás összesen 50 ezer forintba kerülne, amely összeg az Önkormányzat költségvetésében rendelkezésre áll. Véleményem szerint a programon való részvétel nagy élményt jelentene a diákok számára, amely egyben nyelvtanulási lehetőséget is biztosít, tekintettel arra, hogy a színházi előadások német nyelvűek.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést szíveskedjen áttekinteni és megtárgyalni, valamint az alábbi határozati javaslatot fogadja el.

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a kislődi gyerekek német nyelvtanulásának elősegítése érdekében 2015. március 31-én a szekszárdi Deutsche Bühne színház prezentációjában két német nyelvű színházi előadást szervez a kislődi Művelődési Házban kislődi iskolásoknak és óvodásoknak.

A Képviselő-testület a színházi előadásokat legfeljebb 50.000 forint összegben 2015. évi költségvetése terhére megfizeti.

A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina
Határidő: 2015. március 31.

Kislőd, 2015. február 13.

Tisztelettel:

Vidáné Varga Krisztina
Vidáné Varga Krisztina
elnök



**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől
8446 Kislőd, Hősök tere 2.**

Tárgy: Előterjesztés a kislődi Bakony-völgye Óvodában megrendezésre kerülő nemzetiségi hét megszervezéséről.

Tisztelt Képviselő-testület!

A Bakony-völgye Óvoda ebben az évben ünnepli fennállásának 110. évfordulóját. Ennek alkalmából március 30-a és április 12-e között egy rendezvénysorozat kerül megrendezésre, amelynek keretein belül a Német Nemzetiségi Önkormányzat egy nemzetiségi hetet szervezne a sváb hagyományok bemutatása, ismertetése, megőrzése céljából. A nemzetiségi héten sváb táncházat és kézműves foglalkozást szervezünk a gyerekeknek, illetve a Nyugdíjas Klub segítségével fánkot sütnénk. A nemzetiségi hét összesen 40.000 forintba kerülne az előzetes egyeztetések értelmében, amely az Önkormányzat költségvetésében rendelkezésre áll.

Javaslom, hogy a Képviselő-testület 40.000 forint összegben szervezzen német nemzetiségi hetet a Bakony-völgye Óvodában.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést szíveskedjen áttekinteni és megtárgyalni, valamint az alábbi határozati javaslatot fogadja el.

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete 2015. március 30-a és április 12-e között német nemzetiségi hetet szervez a Bakony-völgye Óvodában.

A Képviselő-testület a német nemzetiségi héten a sváb hagyományok bemutatása, ismertetése, megőrzése céljából sváb táncházat és kézműves foglalkozást szervez a gyerekeknek, illetve a Nyugdíjas Klubbal közösen fánkot süt.

A Képviselő-testület a német nemzetiségi hét költségeit 2015. évi költségvetése terhére 40.000 forint összegben finanszírozza.

A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina

Határidő: azonnal

Kislőd, 2015. február 13.

Vidáné Varga Krisztina
Vidáné Varga Krisztina
elnök



Előterjesztés az 5. napirendi ponthoz.

**Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Elnökétől
8446 Kislőd, Hősök tere 2.**

Tárgy: Előterjesztés a Kislődi Egyházközséggel kötendő együttműködési megállapodásról.

Tisztelt Képviselő-testület!

A kislődi plébános atyával, Simon Gáborral egyeztetéseket folytattunk arról, hogy a német nyelvi hagyományok megőrzése céljából időnként német nyelvű miséket tartana, illetve a kórus német nyelvű énekeket énekelne. A plébános a felvetett javaslatot támogatta, így erről célszerű lenne egy együttműködési megállapodás keretében rendelkezni.

A német nyelvű miseénekek előadásához szükséges azok összegyűjtése, kottázása, sokszorosítása, amely körülbelül 20.000 forintba kerülne.

Tekintettel arra, hogy a fenti cél megvalósulása nagyban elősegítené a német nyelvi hagyományok ápolását, őrzését, javaslom, hogy a Képviselő-testület kössön együttműködési megállapodást a Kislődi Egyházközséggel, illetve finanszírozza a német nyelvű miseszövegek és kották sokszorosítását.

Kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy az előterjesztést szíveskedjen áttekinteni és megtárgyalni, valamint az alábbi határozati javaslatot fogadja el.

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének .../2015. (II. 17.) számú határozata:

Kislőd Német Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testülete a német nyelvi hagyományok őrzése és ápolása céljából együttműködési megállapodást köt a Kislődi Egyházközséggel német nyelvű misék megtartása és a miséken német énekek éneklése érdekében.

A Képviselő-testület a német nyelvű miseszövegek és énekek kottáinak sokszorosítását 20.000 forint összegben 2015. évi költségvetése terhére megfizeti.

A Képviselő-testület utasítja az elnököt a szükséges intézkedések megtételére.

Felelős: Vidáné Varga Krisztina

Határidő: azonnal

Kislőd, 2015. február 13.

Vidáné Varga Krisztina
Vidáné Varga Krisztina
elnök

